

Liúbôngchiá ê Kító

- 1 SiōngChú ah, kiú Lí ūi góa sinoan, hiòng bô khiânsêng ê kok ūi góa piānbêng;
kiú Lí kiù góa thoatlī kanchà putgī ê lâng.
- 2 Inūi Lí sī góa ê SiōngChú, góa ê iàusài; Lí ná ē khìsak góa?
Góa sī árchóaⁿ tiòh inūi tùi tèk ê appek, sī sī iubūn pāihôe?
- 3 Kiú Lí hoatchhut Lí ê kng kah chinlí lâi ínchhōa góa,
chhōa góa khi kàu Lí ê sèngsoaⁿ, khi kàu Lí ê hōebō.
- 4 Hit sī, góa beh kàu SiōngChú ê chètōaⁿ,
kàu góa kék lài ê SiōngChú hia.
SiōngChú, góa ê SiōngChú ah,
góa beh tōaⁿ khîm oló Lí.
- 5 Góa ê sim ah, lí ná ē utchut?
Ná ē tī góa ê lāibīn putan?
Tiòh gióngbōng SiōngChú,
inūi góa iáu koh beh oló l.
l sī góa ê pangchān, góa ê SiōngChú.

流亡者 ê 祈禱

- 1 上主 ah，求祢為我申冤，向無虔誠 ê 國為我辯明；
求祢救我脫離奸詐不義 ê 人。
- 2 因為祢是我 ê 上主，我 ê 要塞；祢 ná ē 棄 sak 我？
我是 án 怎 tiòh 因為對敵 ê 壓迫，時時憂悶徘徊？
- 3 求祢發出祢 ê 光 kah 真理來引 chhōa 我，
chhōa 我去到祢 ê 聖山，去到祢 ê 會幕。
- 4 Hit 時，我 beh 到上主 ê 祭壇，
到我極意愛 ê 上主 hia。
上主，我 ê 上主 ah，
我 beh 彈琴 oló 祢。
- 5 我 ê 心 ah，你 ná ē 鬱卒？
Ná ē tī 我 ê 內面不安？
Tiòh 仰望上主，
因為我 iáu koh beh oló 祢。
祢是我 ê 幫贊，我 ê 上主。